



St. Elias the Prophet Church

Address: 46 Calle Electra, Santa Fe, NM 87508-9142

Phone: (505) 466-0015 • **Fax:** (505) 466-0015

Fr. Dimitrios Pappas, Proistamenos - Frederika Vaupen, Parish Council President - Malcolm Ennis, Bulletin Admin

Services Schedule

Sundays: Orthros/Matins - 9:00 am; Divine Liturgy - 10:00 am

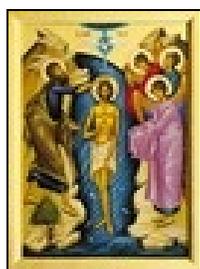
Saturdays (as announced): Vespers - 5:00 pm

Weekdays (as announced): Orthros/Matins - 9:00 am; Divine Liturgy - 10:00 am

WEEKLY BULLETIN

01/04/2015

Saints and Feasts



January 04

Sunday before Epiphany



January 04

Martyrs Chrysanthos and Euphemia



January 04

Synaxis of the 70 Holy Apostles

The Seventy Disciples and Apostles of our Lord Jesus Christ are those Whom our Saviour chose in addition to the Twelve and sent forth unto the work of preaching. With the passage of time, others were added to their number by the Holy Apostles, who, with the accompaniment and assistance of the Seventy, were preaching the Gospel of Christ in various lands. Although their number eventually exceeded seventy, they were all nonetheless referred to as "of the Seventy" out of reverence for the number of Apostles which the Lord chose.

The divine Apostle and Evangelist Luke describes the calling and the sending forth of the Seventy as follows in his Holy Gospel (Luke 10:1-16): "After these things the Lord appointed another seventy disciples, and sent them two and two before His face into every city and place, whither He Himself would come. Therefore said He unto them, the harvest is great, but the labourers are few: pray ye therefore the Lord of the harvest, that He send forth labourers into His harvest. Go then: behold, I send you forth as lambs in the midst of wolves. Carry neither purse, nor bag, nor sandals: and greet no man on the way. And into whatsoever house ye enter first say, Peace be on this house. And if the son of peace be there, your peace shall rest upon it; if not, it shall turn to you again. And in the same house remain, eating and drinking such things as they give: for the labourer is worthy of his hire. Go not from house to house. And into whatsoever city you enter, and they receive you, eat such things as are set before you; and heal the sick that are therein, and say unto them, The Kingdom of God is come nigh unto you. But into whatsoever city ye enter, and they receive you not, go your ways out into the streets of the same, and say, Even the very dust of your city, which cleaveeth on us, we do wipe off against you: notwithstanding know ye this, that the Kingdom of God is come nigh unto you. But I say unto you, that it shall be more tolerable in that day for Sodom, than for that city. Woe unto thee, Chorazin! woe unto thee, Bethsaida! for if the mighty works had been done in Tyre and Sidon, which have been done in

you, they had a great while ago repented, sitting in sackcloth and ashes. But it shall be more tolerable for Tyre and Sidon at the judgment, than for you. And thou, Capernaum, which art exalted to heaven, shalt be brought down to hades. He that heareth you heareth Me; and he that despiseth you despiseth Me; and he that despiseth Me despiseth Him that sent Me."

After the Passion, Resurrection, and Ascension of our Lord, and after Pentecost, on which all the Apostles and men and women disciples of Christ, together with the Most Holy Theotokos (some 120 in number), were gathered in the upper chamber, they received the grace of the All-holy Spirit and went forth throughout the ends of the world, everywhere preaching and teaching the Gospel of Christ, and leading to the true Faith the peoples who were sunk in the darkness of impiety and idolatry.



January 04

Righteous Euthymios the Younger

Hymns of the Day

Resurrectional Apolytikion in the Plagal First Mode

Let us worship the Word, O ye faithful, praising Him that with the Father and the Spirit is co-beginningless God, Who was born of a pure Virgin that we all be saved; for He was pleased to mount the Cross in the flesh that He assumed, accepting thus to endure death. And by His glorious rising, He also willed to resurrect the dead.

Τὸν συνάναρχον Λόγον Πατρὶ καὶ Πνεύματι, τὸν ἐκ Παρθένου τεχθέντα εἰς σωτηρίαν ἡμῶν, ἀνυμνήσωμεν πιστοὶ καὶ προσκυνήσωμεν, ὅτι ἠδύοκησε σαρκί, ἀνελθεῖν ἐν τῷ σταυρῷ, καὶ θάνατον ὑπομεῖναι, καὶ ἐγεῖραι τοὺς τεθνεώτας, ἐν τῇ ἐνδόξῳ Ἀναστάσει αὐτοῦ.

Apolytikion for Forefeast of Theophany in the Fourth Mode

Be thou ready, Zabulon; prepare thyself, O Nephthalim. River Jordan, stay thy course and skip for gladness to receive the Sovereign Master, Who cometh now to be baptized. O Adam, be thou glad with our first mother, Eve; hide not as ye did of old in Paradise. Seeing you naked, He hath appeared now to clothe you in the first robe again. Christ hath appeared, for He truly willeth to renew all creation.

Ἐτοιμάζου Ζαβουλῶν, καὶ εὐτρεπίζου Νεφθαλείμ. Ἰορδάνη ποταμέ, στήθι ὑπόδεξαι σκιρτῶν, τοῦ βαπτισθῆναι ἐρχόμενον τὸν Δεσπότην. Ἀγάλλου ὁ Ἀδάμ σὺν τῇ Προμήτορι, μὴ κρύπτετε ἑαυτοὺς, ὡς ἐν Παραδείσῳ τὸ πρῖν, καὶ γὰρ γυμνοὺς ἰδὼν ὑμᾶς ἐπέφανεν, ἵνα ἐνδύσῃ τὴν πρώτην στολήν, Χριστὸς ἐφάνη, τὴν πᾶσαν κτίσιν, θέλων ἀνακαινίσει.

Apolytikion for St. Elias in the First Mode

The incarnate Angel and the Prophets' summit and boast, the second fore-runner of the coming of Christ, Elias, the glorious, from above he has sent down his grace upon Elisha; he doth cast out sickness and also doth cleanse the lepers; and unto all that honor him, streams of cures he poureth forth.

Reading is under copyright and is used with permission, all rights reserved by: Holy Transfiguration Monastery - Brookline, MA

Ὁ ἐνσαρκος ἄγγελος, τῶν Προφητῶν ἡ κρηπίς, ὁ δεύτερος Πρόδρομος τῆς παρουσίας Χριστοῦ, Ηλίας ὁ ἐνδοξος, ἀνωθεν καταπέμψας, Ελισαίω τὴν χάριν, νόσους αποδιώκει, καὶ λεπρούς καθαρίζει, διὸ καὶ τοῖς τιμῶσιν αὐτὸν βρῦει ἰάματα.

Seasonal Kontakion in the Fourth Mode

In the running waters of the Jordan River, on this day the Lord of all crieth to John: Be not afraid and hesitate not to baptize Me, for I am come to save Adam, the first-formed man.

Ἐν τοῖς ρεῖθροις σήμερον τοῦ Ἰορδάνου, γεγονῶς ὁ Κύριος, τῷ Ἰωάννῃ ἐκβοᾷ. Μὴ δειλιάσης βαπτίσει με, σῶσαι γὰρ ἦκω, Ἀδάμ τὸν πρωτόπλαστον.

The translations of hymns are under copyright and used by permission. All rights reserved. These works may not be further reproduced, in print or on other websites or in any other form, without the prior written authorization of the copyright holder:

*Resurrectional Apolytikion in Plagal of the First Tone © Holy Transfiguration Monastery - Brookline, MA
Apolytikion for Forefeast of Theophany in the Fourth Tone © Holy Transfiguration Monastery - Brookline, MA
Apolytikion for St. Elias ©
Seasonal Kontakion in the Fourth Tone © Holy Transfiguration Monastery - Brookline, MA*

Gospel and Epistle Readings

Matins Gospel Reading

Eighth Orthros Gospel **The Reading is from John 20:11-18**

At that time, Mary stood weeping outside the tomb, and as she wept she stooped to look into the tomb; and she saw two angels in white, sitting where the body of Jesus had lain, one at the head and one at the feet. They said to her, "Woman, why are you weeping?" She said to them, "Because they have taken away my Lord, and I do not know where they have laid Him." Saying this, she turned round and saw Jesus standing, but she did not know that it was Jesus. Jesus said to her, "Woman, why are you weeping? Whom do you seek?" Supposing Him to be the gardener, she said to Him, "Sir, if you have carried Him away, tell me where you have laid Him, and I will take Him away." Jesus said to her, "Mary." She turned and said to him in Hebrew, "Rabboni!" (which means Teacher). Jesus said to her, "Do not hold me, for I have not yet ascended to the Father; but go to my brethren and say to them, I am ascending to my Father and your Father, to my God and your God." Mary Magdalene went and said to the disciples, "I have seen the Lord"; and she told them that He had said these things to her.

Eighth Orthros Gospel **Κατὰ Ἰωάννην 20.11-18**

Τῷ καιρῷ ἐκεῖνω, Μαρία δὲ εἰστήκει πρὸς τῷ μνημείῳ κλαίουσα ἕξω. ὡς οὖν ἔκλαιε, παρέκυψεν εἰς τὸ μνημεῖον καὶ θεωρεῖ δύο ἀγγέλους ἐν λευκοῖς καθεζομένους, ἕνα πρὸς τῆ κεφαλῇ καὶ ἕνα πρὸς τοῖς ποσίν, ὅπου ἔκειτο τὸ σῶμα τοῦ Ἰησοῦ. καὶ λέγουσιν αὐτῇ ἐκεῖνοι· γύναι, τί κλαίεις; λέγει αὐτοῖς· ὅτι ἤραν τὸν Κύριόν μου, καὶ οὐκ οἶδα ποῦ ἔθηκαν αὐτόν. καὶ ταῦτα εἰποῦσα ἐστράφη εἰς τὰ ὀπίσω, καὶ θεωρεῖ τὸν Ἰησοῦν ἐστῶτα, καὶ οὐκ ᾔδει ὅτι Ἰησοῦς ἐστι. λέγει αὐτῇ ὁ Ἰησοῦς· γύναι, τί κλαίεις; τίνα ζητεῖς; ἐκεῖνη δοκοῦσα ὅτι ὁ κηπουρός ἐστι, λέγει αὐτῷ· κύριε, εἰ σὺ ἐβάστασας αὐτόν, εἰπέ μοι ποῦ ἔθηκας αὐτόν, κάγω αὐτόν ἄρῶ. λέγει αὐτῇ ὁ Ἰησοῦς· Μαρία. στραφεῖσα ἐκεῖνη λέγει αὐτῷ· ῥαββουνί, ὃ λέγεται, διδάσκαλε. λέγει αὐτῇ ὁ Ἰησοῦς· μή μου ἅπτου· οὐ γὰρ ἀναβέβηκα πρὸς τὸν πατέρα μου· πορεύου δὲ πρὸς τοὺς ἀδελφούς μου καὶ εἰπέ αὐτοῖς· ἀναβαίνω πρὸς τὸν πατέρα μου καὶ πατέρα ὑμῶν, καὶ Θεὸν μου καὶ Θεὸν ὑμῶν. ἔρχεται Μαρία ἡ Μαγδαληνὴ ἀπαγγέλλουσα τοῖς μαθηταῖς ὅτι ἑώρακε τὸν Κύριον, καὶ ταῦτα εἶπεν αὐτῇ.

Epistle Reading

The Reading is from St. Paul's Second Letter to Timothy 4:5-8

TIMOTHY, my son, always be steady, endure suffering, do the work of an evangelist, fulfil your ministry.

For I am already on the point of being sacrificed; the time of my departure has come. I have fought the good fight, I have finished the race, I have kept the faith. Henceforth there is laid up for me the crown of righteousness, which the Lord, the righteous judge, will award to me on that Day, and not only to me but also to all who have loved his appearing.

Πρὸς Τιμόθεον β' 4:5-8

Τέκνον Τιμόθεε, νῆφε ἐν πάσιν, κακοπάθησον, ἔργον ποιήσον εὐαγγελιστοῦ, τὴν διακονίαν σου πληροφόρησον. Ἐγὼ γὰρ ἤδη σπένδομαι, καὶ ὁ καιρὸς τῆς ἐμῆς ἀναλύσεως ἐφέστηκεν. Τὸν ἀγῶνα τὸν καλὸν ἠγώνισμαι, τὸν δρόμον τετέλεκα, τὴν πίστιν τετήρηκα· λοιπὸν, ἀπόκειται μοι ὁ τῆς δικαιοσύνης στέφανος, ὃν ἀποδώσει μοι ὁ κύριος ἐν ἐκείνῃ τῇ ἡμέρᾳ, ὁ δίκαιος κριτῆς· οὐ μόνον δὲ ἐμοί, ἀλλὰ καὶ πάσιν τοῖς ἠγαπηκόσιν τὴν ἐπιφάνειαν αὐτοῦ.

Gospel Reading

Sunday before Epiphany **The Reading is from Mark 1:1-8**

The beginning of the Gospel of Jesus Christ, the Son of God. As it is written in Isaiah the prophet, 'Behold, I send my messenger before your face, who shall prepare your way; the voice of one crying in the wilderness: prepare the way of the Lord, make his paths straight.' John the baptizer appeared in the wilderness, preaching a baptism of repentance for the forgiveness of sins. And there went out to him all the country of Judea, and all the people of Jerusalem; and they were baptized by him in the river Jordan, confessing their sins. Now John was clothed with camel's hair, and had a leather girdle around his waist, and ate locusts and wild honey. And he preached, saying, "After me comes he who is mightier than I, the thong of whose sandals I am not worthy to stoop down and untie. I have baptized you with water; but he will baptize you with the Holy Spirit."

Sunday before Epiphany **Κατὰ Μάρκον 1.1-8**

Ἄρχη τοῦ εὐαγγελίου Ἰησοῦ Χριστοῦ, υἱοῦ τοῦ Θεοῦ. Ὡς γέγραπται ἐν τοῖς προφήταις, ἰδοὺ ἐγὼ ἀποστέλλω τὸν ἄγγελόν μου πρὸ προσώπου σου, ὃς κατασκευάσει τὴν ὁδὸν σου ἔμπροσθέν σου· φωνὴ βοῶντος ἐν τῇ ἐρήμῳ, ἐτοιμάσατε τὴν ὁδὸν Κυρίου, εὐθείας ποιεῖτε τὰς τρίβους αὐτοῦ, ἐγένετο Ἰωάννης βαπτίζων ἐν τῇ ἐρήμῳ καὶ κηρύσσων βάπτισμα μετανοίας εἰς ἄφθισιν ἁμαρτιῶν. Καὶ ἐξεπορεύετο πρὸς αὐτὸν πᾶσα ἡ Ἰουδαία χώρα καὶ οἱ Ἰεροσολυμίται, καὶ ἐβαπτίζοντο πάντες ἐν τῷ Ἰορδάνῃ ποταμῷ ὑπ' αὐτοῦ ἔξομολογούμενοι τὰς ἁμαρτίας αὐτῶν. Ἦν δὲ ὁ Ἰωάννης ἐνδεδυμένος τρίχας καμήλου καὶ ζῶνῃν δερματίνῃν περὶ τὴν ὀσφύν αὐτοῦ, καὶ ἐσθίων ἀκρίδας καὶ μέλι ἄγριον. Καὶ ἐκήρυσσε λέγων· ἔρχεται ὁ ἰσχυρότερός μου ὀπίσω μου, οὗ οὐκ εἰμὶ ἰκανὸς κύψας λύσαι τὸν ἱμάντα τῶν ὑποδημάτων αὐτοῦ· ἐγὼ μὲν ἐβάπτισα ὑμᾶς ἐν ὕδατι, αὐτὸς δὲ βαπτίσει ὑμᾶς ἐν Πνεύματι Ἁγίῳ.

Wisdom of the Fathers

For in a contest there is much labor needed--and after the contest victory falls to some, to others disgrace. Is the palm ever given or the crown granted before the course is finished? ... Therefore no one can receive a reward, unless he has striven lawfully; nor is the victory a glorious one, unless the contest also has been toilsome.

St. Ambrose of Milan
Chapter 15, Three Books on the Duties of the Clergy, 4th century

It is the sole and peculiar property of the Substance that transcends all, to be able to bestow on men the indwelling of the Holy Spirit, and make those that draw near unto it partakers of the divine nature.

St. Cyril of Alexandria

Commentary on the Gospel of St. Luke, Homily 10., 4th Century

Services and Information

Welcome to all visitors! Please join us for fellowship immediately following the Liturgy in the Social Hall. For those visiting an Orthodox Church for the first time, please be aware that Holy communion is a sign of unity of faith which is only offered to baptized and chrismated Orthodox Christians. However, all present are welcome to partake of the antidoron (or blessed bread) which is distributed at the end of the service. Those interested in learning more about the Orthodox Christian faith, please see Fr. Dimitri Pappas after the service.

Visit the church web site: <http://steliasnm.org/>.

Services Schedule

Sundays: Orthros/Matins - 9:00 am; Divine Liturgy - 10:00 am

Weekdays (as announced): Orthros/Matins - 9:00 am; Divine Liturgy - 10:00 am

Saturdays (as announced): Orthros/Matins - 9:00 am; Divine Liturgy - 10:00 am; Vespers - 5:00 pm

January 2015

4 Jan (Sunday before Epiphany) 1 prosforon: Diane Tintor; coffee hour: Eugenia Parry; Vasilopita: Anna Patsalis

5 Jan (Monday, Eve of Epiphany) prosforon: Mary Santikos

6 Jan (Tuesday, Holy Epiphany) prosforon: Anna Patsalis

11 Jan (Sunday after Epiphany) 1 prosforon and coffee hour: Frederika Vaupen

18 Jan (12th Sunday of Luke) 1 prosforon and coffee hour: Betsy Robeson and Mary O'Brien

25 Jan (15th Sunday of Luke) 1 prosforon: Mary Santikos; coffee hour: Niki Constantaras

Parish News and Events

Church Meetings

Parish Council meeting — The next Parish Council meeting will be Sunday, January 18, after the Divine Liturgy.

Parish Hall proposals

The Parish Council is reviewing proposals for a parish hall. If you have a proposal for the parish hall that you would like to be considered, please send it to the Parish Council president, Frederika Vaupen, and speak with her, so that the proposal can be considered.

Frederika Vaupen, home: 505-466-3395, mobile: 646-247-7799, email: vaupen22@gmail.com

The iconographers have completed their work for this year

Next summer the iconographers Maria Sigala and Niko Spanopoulos will complete the beautiful iconography begun years ago. If you would like to be part of this historic endeavor please call Fr. Dimitrios or send your donations to the church. Thank you to all of those who have already donated.

2015 Stewardship

We thank all of our members who have made a stewardship pledge to our parish of St. Elias the Prophet. Through your continued and loving support, the Parish Council and Fr. Dimitrios Pappas are able to serve as caretakers and deal with the needs and priorities that face our church. We ask that you complete your 2015 pledge card for the New Year and return it to the church at your convenience.

Recycling for St. Elias

The church can recycle your used toner cartridges and inkjet cartridges and receive a donation for their value. When it's time to get a new cartridge, please bring the used one to church, in its packing if possible, and we will recycle it. Every bit that we recycle means more funds for our parish. Please help with this free and painless way to raise money and protect the environment.

Albertson's Community Partners Cards

Wallet and key-ring size Albertson's Community Partners cards are available on the table in the back of the church. When you shop at Albertson's, give the checker your card to scan, and the church will get money back for every dollar you spend.

Greek Orthodox Archdiocese of America News

Encyclical of Archbishop Demetrios for the Feast of Saint Basil and the New Year **12/29/2014**

<http://www.goarch.org/news/january1encyclical2015>

On this blessed Feast of Saint Basil and the beginning of the New Year, our honored tradition is to offer prayers and support for the sacred ministry of our beloved Saint Basil Academy. For seventy years this institution of our Holy Archdiocese has offered the love of Christ, the comfort of His presence, and the healing power of faith to children, youth, and families in need. Serving Orthodox children from throughout the United States, Saint Basil Academy continues to provide a caring and spiritual environment where they are able to grow, learn, and achieve.

Message from Archbishop Demetrios

<http://www.goarch.org/news/january1encyclical2015>

On this blessed Feast of Saint Basil and the beginning of the New Year, our honored tradition is to offer prayers and support for the sacred ministry of our beloved Saint Basil Academy. For seventy years this institution of our Holy Archdiocese has offered the love of Christ, the comfort of His presence, and the healing power of faith to children, youth, and families in need. Serving Orthodox children from throughout the United States, Saint Basil Academy continues to provide a caring and spiritual environment where they are able to grow, learn, and achieve.